

## CALENDARIO DE CPS 2016-2017 ESCUELAS PRIMARIAS Y SUPERIORES

AGOSTO					NOVIEMBRE					FEBRERO					MAYO				
1	2	3	4	5	7	8	9ESPT	10HSPT	11*	6	7	8	9T	10	1	2	3	4	5
8	9	10	11	12	14	15	16	17	18	13	14	15	16	17	8	9	10	11	12
15	16	17	18	19	21	22	(23)	24*	25*	20*	21	22	23	24	15	16	17	18	19
22	23	24▲	25	26	28	29	30			27	28				22	23	24	25	26
29*	30*	31+													29*	30	31		

  

SEPTIEMBRE					DICIEMBRE					MARZO					JUNIO				
			1+	2+				1	2			1	2	3				1	2
5*	6	7	8	9	5	6	7	8	9	6	7	8	9	10	5	6	7	8	9
12	13	14	15	16	12	13	14	15	16	13	14	15	16	17	12	13	14	15	16
19	20	21	22	23	19	20	21	22	23	20	21	22	23	24	19	20T	21+	22*	23e
26	27	28	29	30	/26/	/27/	/28/	/29/	/30/	27	28	29	30	31	26e	27e	28e	29e	30

  

OCTUBRE					ENERO					ABRIL					JULIO				
3	4	5	6	7	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	3	4	5	6Q	7#	3	4	5	6	7
10*	11	12	13	14	9	10	11	12	13	/10/	/11/	/12/	/13/	/14/	10	11	12	13	14
17	18	19	20	21	16*	17	18	19	20	17	18	19ESPT	20HSPT	21	17	18	19	20	21
24	25	26	27	28	23	24	25	26	27	24	25	26	27	28	24	25	26	27	28
31					30	31									31				

**LEYENDA**

<p><b>T</b> Fin del trimestre</p> <p><b>+</b> Días de los maestros</p> <p><b>#</b> Días de mejoramiento escolar</p> <p><b>*</b> Feriado</p> <p><span style="background-color: #d3d3d3; border: 1px solid black; display: inline-block; width: 15px; height: 10px;"></span> Día de no asistencia para estudiantes</p> <p><span style="background-color: #e0e0e0; border: 1px solid black; display: inline-block; width: 15px; height: 10px;"></span> Ventana anticipada para programas de verano</p> <p><b>( )</b> Escuelas cerradas-- no se paga salario</p>	<p><b>//</b> Escuelas cerradas —salario pago excepto provisión de acción presupuestal</p> <p><b>HSPT</b> Día de Conferencia Padres-Maestros de Escuela Superior (Entrega de calificaciones)</p> <p><b>ESPT</b> Día de Conferencia Padres-Maestros de Escuela Primaria (Entrega de calificaciones)</p> <p><b>e</b> Día de emergencia-escuela funciona si días de clase caen por debajo de requisito estatal</p> <p><b>◆</b> Cada escuela recibe 3 días de desarrollo profesional que pueden usar con flexibilidad durante el año escolar</p> <p><b>▲</b> Secretarías escolares comienzan a trabajar el 24 de agosto de 2016</p>
--	--

**FERIADOS**

Septiembre 5	Día del Trabajo	Enero 16	Natalicio de M. L. King
Octubre 10	Día del Descubrimiento	Febrero 20	Día de los Presidentes
Noviembre 11	Día de los Veteranos	Mayo 29	Día del Recuerdo
Noviembre 24, 25	Feriado de Acción de Gracias		

*Tenga en cuenta: Noviembre 25, Diciembre 26 y Enero 2 son feriados para las oficinas del distrito. Noviembre 23 es día de no asistencia para estudiantes y personal escolar.*

**NOTAS:**

- **CALENDARIO ESCOLAR**— Secretarías escolares comienzan el 24 de agosto de 2016. Maestros y Sindicato de Maestros de Chicago (CTU) —Para profesionales y personal escolar representado (PSRP) comienzan el 29 de agosto de 2016.  
Otros empleados de las escuelas comienzan entre el 29 de agosto y el 6 de septiembre de 2016.  
Estudiantes comienzan las clases el martes 6 de septiembre de 2016 y finalizan el martes 20 de junio de 2017. Ambos son días escolares completos para los estudiantes.
- **TRIMESTRES**— Cada trimestre finaliza en el siguiente día:  
T1 el 3 de noviembre de 2016      T3 el 6 de abril de 2017  
T2 el 2 de febrero de 2017      T4 el 20 de junio de 2017
- **DÍAS DE DISTRIBUCIÓN DEL INFORME DE PROGRESO** — Las escuelas distribuirán los informes de progreso en los siguientes días:  
T1 el 7 de octubre de 2016      T3 el 10 de marzo de 2017  
T2 el 9 de enero de 2017      T4 el 19 de mayo de 2017
- **DÍAS DE CONFERENCIA MAESTROS-PADRES**— Se solicita a los padres que retiren los boletines de calificaciones y se reúnan con los maestros después del primer y tercer trimestre. En los días de conferencia no deben asistir los estudiantes a la escuela. Las primarias y escuelas superiores deben realizar las conferencias entre maestros y padres:  

<u>Primaria</u>	<u>Escuela superior</u>
T1 el miércoles 9 de noviembre de 2016	T1 el jueves 10 de noviembre de 2016
T3 el miércoles 19 de abril de 2017	T3 el jueves 20 de abril de 2017
- **DÍAS DE DISTRIBUCIÓN DE BOLETINES DE CALIFICACIONES**— Tenga en cuenta que en el segundo y cuarto trimestre se enviarán a domicilio los boletines de calificaciones:  
T2 el 10 de febrero de 2017      T4 el 20 de junio de 2017
- **DÍAS DE LOS MAESTROS**— En estos días los estudiantes no asisten a la escuela. Estos son días aprobados por el Superintendente de Instrucción del estado para el desarrollo profesional de los maestros. Son días dirigidos por el director escolar, con excepción del 2 de septiembre de 2016, que es mitad a cargo del director y la otra mitad es dirigida por los maestros.  
Los días son: Agosto 31 de 2016; Septiembre 1 de 2016; Septiembre 2 de 2016 y Junio 21 de 2017.
- **DÍAS DE MEJORAMIENTO ESCOLAR** — En estos días los estudiantes no asisten a la escuela y los maestros analizan la información sobre los alumnos, planifican la instrucción y se involucran en desarrollo alineado con las prioridades escolares. Son días a cargo del director, con excepción del 3 de febrero de 2017, donde medio día está a cargo del director y la otra mitad es dirigida por los maestros.  
Los días son: Noviembre 4 de 2016; Febrero 3 de 2017 y Abril 7 de 2017.
- **DÍAS FLEXIBLES DE DESARROLLO PROFESIONAL**— Cada escuela recibe 3 días de desarrollo profesional que pueden ser usados con flexibilidad durante el año escolar: Agosto 29 de 2016, Agosto 30 de 2016 y Junio 22 de 2017. Los días de desarrollo profesional son dirigidos por los directores escolares.
- **VACACIONES**—Las escuelas están cerradas durante los siguientes períodos:  
Vacaciones de invierno— Las escuelas cierran del 26 de diciembre de 2016 al 6 de enero de 2017.  
Vacaciones de primavera— Las escuelas cierran entre el 10 y el 14 de abril de 2017.
- **FECHAS PARA GRADUACIÓN** — Ceremonias de escuelas superiores no se pueden realizar antes del 10 de junio de 2017. Ceremonias de primaria no se pueden realizar antes del 15 de junio de 2017.
- **PROGRAMAS ANTICIPADOS DE VERANO** — Incluyen Puente de Verano, Puente Bilingüe, Apoyo de Verano para Inglés, Año escolar extendido, Aceleración de verano y Recuperación de créditos de verano para Escuela Superior.